# Informe de Responsabilidad Escolar Reportado Usando Datos del Ciclo Escolar 2017-18

Publicado Durante el 2018-19

La ley estatal requiere que cada escuela en el estado de California publique un informe de responsabilidad escolar (SARC, por sus siglas en inglés), para el 1 de febrero de cada año. El SARC contiene información sobre la condición y desempeño de cada escuela pública en California. Bajo la fórmula de financiamiento bajo control local (LCFF, por sus siglas en inglés) todas las agencias educativas locales (LEA, por sus siglas en inglés) son requeridas preparar un plan de responsabilidad bajo control local (LCAP, por sus siglas en inglés), que describe como intentan cumplir las metas anuales específicas a la escuela para todos los alumnos, con actividades específicas para abordar prioridades estatales y locales. Además, datos reportados en un LCAP debe ser consistente con los datos reportados en el SARC.

- Para mayores informes sobre los requisitos del SARC, favor de consultar la página web del SARC del Departamento de Educación de California (CDE, por sus siglas en inglés), en <a href="http://www.cde.ca.gov/ta/ac/sa/">http://www.cde.ca.gov/ta/ac/sa/</a>.
- Para más información sobre el LCFF o LCAP, consulte el sitio web LCFF de CDE <a href="http://www.cde.ca.gov/fg/aa/lc/">http://www.cde.ca.gov/fg/aa/lc/</a>.
- Si los padres y el público general desean recibir información adicional sobre la escuela, pueden comunicarse con el director o la oficina del distrito.

#### **DataQuest**

DataQuest es una herramienta en línea ubicada en el sitio web DataQuest de CDE en <a href="http://dq.cde.ca.gov/dataquest/">http://dq.cde.ca.gov/dataquest/</a> que cuenta con información adicional sobre esta escuela y comparaciones de la escuela con el distrito, el condado, y el estado. Específicamente, DataQuest es un sistema dinámico que proporciona informes para contabilidad (p. ej., datos de pruebas, matriculación, egresados de escuela preparatoria, abandono escolar, matriculación en cursos, dotación, y datos relacionados a Estudiantes del Inglés.

### **Acceso al Internet**

Acceso al internet está disponible en bibliotecas públicas y otras ubicaciones que son accesibles al público (p. ej., la Biblioteca Estatal de California). Acceso al internet en las bibliotecas y ubicaciones públicas es generalmente proporcionado en orden de llegada. Otras restricciones pueden incluir horario de servicio, el periodo de tiempo que un terminal puede ser utilizado (dependiendo en disponibilidad), los tipos de programas informáticos disponibles en una terminal, y la habilidad de imprimir documentos.

### Sobre esta escuela

#### Información de Contacto (ciclo escolar 2018-19)

Información de Contacto Escola	nformación de Contacto Escolar			
Nombre de la escuela				
Dirección	1050 Rice Ranch Road			
Ciudad, estado, código postal	Santa Maria, CA 93455			
Teléfono	(805) 938-8800			
Director	Leslie Wagonseller			
Correo electrónico	lwagonseller@orcutt-schools.net			
Sitio web escolar	http://pinegrove.orcuttschools.net/			
Código CDS	42-69260-6045801			

Información de Contacto Distrital		
Nombre del distrito		
Teléfono	(805) 938-8900	
Superintendente	Deborah Blow, Ed.D.	
Correo electrónico	dblow@orcutt-schools.net	
Sitio web	http://www.orcutt-schools.net	

Declaración de Misión y Descripción Escolar (ciclo escolar 2018-19)

Matriculación de Alumnos por Nivel de Año (ciclo escolar 2017-18)

Nivel de Año	Cantidad de Alumnos
Kínder	84
Primer año	66
Segundo año	64
Tercer año	68
Cuarto año	90
Quinto año	75
Sexto año	80
Matriculación total	527

Matriculación Estudiantil por Grupo (ciclo escolar 2017-18)

Grupo Estudiantil	Porcentaje de Matriculación Total		
Afroamericanos	0.2		
Nativos americanos/nativos de Alaska	0.2		
Asiáticos	0.9		
Filipinos	1.7		
Hispanos o latinos	43.3		
Isleños del pacífico/nativos de Hawái	0.4		
Blancos	44.6		
De escasos recursos económicos	34.5		
Estudiantes del inglés	9.5		
Alumnos con discapacidades	10.1		
Jóvenes de crianza	0.2		

# A. Condiciones de Aprendizaje

# Prioridad Estatal: Básico

El SARC proporciona la siguiente información relevante a la prioridad estatal básica (Prioridad 1):

- Nivel al cual los maestros están correctamente asignados y totalmente acreditados en la materia y para los alumnos que están educando;
- Alumnos tienen acceso a los materiales instructivos estandarizados; y
- Instalaciones escolares se mantienen en buen estado de reparo.

# **Maestros Certificados**

	Escuela			Distrito
Maestros Con certificación total	2016-17	2017-18	2018-19	2018-19
Con certificación total	23	23	19	222
Sin certificación total	0	0	2	8
Que enseñan fuera de su área de competencia (con credencial completa)	0	0	0	0

### Asignaciones incorrectas de maestros y puestos vacantes

Indicador	2016-17	2017-18	2018-19
Asignaciones incorrectas de maestros de estudiantes del inglés	0	0	0
Total de asignaciones incorrectas de maestros	0	0	0
Puestos de maestros vacantes	0	0	0

Nota: "Asignaciones incorrectas" se refiere a la cantidad de puestos que cuentan con maestros sin la autorización legal para enseñar ese nivel de año, materia, grupos estudiantiles, etc.

Calidad, Vigencia y Disponibilidad de Libros de Texto y Artículos Instructivos (ciclo escolar 2018-19)

Año y mes en los cuales se recopilaron los datos:

Área del Currículo Básico	Libros de Texto y Materiales Docentes/ Año de Adopción	¿De La Adopción Más Reciente?	Porcentaje de Alumnos a Quienes No Se Les Asignaron Sus Propios Libros
Lectura/Artes Lingüísticas			0.0%
Matemáticas			0.0%
Ciencias			0.0%
Historia-Ciencias Sociales			0.0%

Condición de las Instalaciones Escolares y Mejoras Planificadas (año más reciente)

<sup>\*</sup> Asignaciones incorrectas de maestros incluye la cantidad de asignaciones incorrectas de maestros de estudiantes del inglés.

#### Estatus de Buen Reparo de Instalación Escolar (Año Más Reciente)

Usando los datos FIT recopilados más recientemente (o equivalente), proporcione lo siguiente:

- Determinación de estatus de reparo para sistemas incluidos
- Descripción de cualquier mantenimiento necesario para garantizar buen estado de reparo
- El año y mes en cual se recopilaron los datos
- La clasificación general

Estado del Buen Reparo de Instalación Escolar (año más reciente) Año y Mes Que Se Recopilaron Los Datos:					
Sistema Inspeccionado	Estado de Reparo	Reparación Necesaria y Acción Tomada o Planeada			
Sistemas: Fugas de gas, Calefacción, Ventilación y Aire Acondicionado (HVAC)/Sistemas Mecánicos, Alcantarillado	Bien				
Interior: Superficies Interiores	Bien				
<b>Limpieza:</b> Limpieza General, Invasión de Insectos/Plagas	Bien				
Eléctrico: Sistemas Eléctricos	Bien				
Baños/Bebederos: Baños, Lavamanos/Bebederos	Bien				
<b>Seguridad:</b> Seguridad Contra Incendios, Materiales Peligrosos	Bien				
Estructuras: Daños Estructurales, Techos	Bien				
Exterior: Patio de Recreo/Plantel Escolar, Ventanas/Puertas/Portones/Cercos	Bien				

#### Clasificación General de la Instalación (año más reciente)

Año y mes en que se recopilaron los datos:			
Clasificación General	Bien		

# **B.** Resultados Estudiantiles

# **Prioridad Estatal: Logro Estudiantil**

El SARC proporciona la siguiente información relevante a la prioridad estatal de logro estudiantil (prioridad 4):

- Evaluaciones a nivel estatal (p. ej., Evaluación de logro Estudiantil y Progreso de California [CAASPP, por sus siglas en inglés], que incluye las Evaluaciones Sumativas Smarter Balanced para alumnos en población de educación general y las Evaluaciones Alternativas de California [CAA, por sus siglas en inglés] para artes lingüísticas del inglés [ELA, por sus siglas en inglés]/lectoescritura y matemáticas administradas en tercero a octavo y onceavo año. Solo alumnos elegibles pueden participar en la administración de las CAA. Material CAA cumple con las normas de logro alternativo, las cuales están vinculadas con las Normas Básicas Comunes Estatales [CCSS, por sus siglas en inglés] para alumnos con discapacidades cognitivas significativas); y
- El porcentaje de alumnos que han exitosamente completado cursos que satisfacen los requisitos para admisión a la Universidad de California y la Universidad Estatal de California, o secuencias de educación de carrera técnica o programas de estudio.

# Resultados CAASPP sobre Artes Lingüísticas del Inglés/Lectoescritura (ELA) y Matemáticas para Todos los Alumnos Tercer a octavo y onceavo año

	Porcentaje de Alumnos Cumpliendo o Superando las Normas Estatales (3er-8vo y 11vo año)						
Materia	Escuela		Distrito		Estado		
	2016-17	2017-18	2016-17	2017-18	2016-17	2017-18	
Artes Lingüísticas del Inglés/Lectoescritura (3er-8vo y 11vo año)	63.0	62.0	50.0	52.0	48.0	50.0	
Matemáticas (3er-8vo y 11vo año)	47.0	55.0	42.0	45.0	37.0	38.0	

Nota: Porcentajes no son calculados cuando la cantidad de alumnos es diez o menos, ya sea porque la cantidad de alumnos en esta categoría es demasiada chica para exactitud estadística o para proteger privacidad estudiantil.

Nota: Los resultados de las pruebas de ELA y Matemáticas incluyen la Evaluación Sumativa *Smarter Balanced* y el CAA. El "Porcentaje Cumpliendo o Superando" es calculado al tomar la cantidad total de alumnos que cumplieron o superando la norma en la Evaluación Sumativa *Smarter Balanced* más la cantidad total de alumnos que cumplieron la norma (es decir, logró Nivel 3 – Alterno) en la CAA dividido por la cantidad total de alumnos que participaron en ambas evaluaciones.

# Resultados de Examen CAASPP en Artes Lingüísticas del Inglés (ELA) por Grupo Estudiantil 3er-8vo y 11vo año (ciclo escolar 2017-18)

Grupo Estudiantil	Matriculación Total	Cantidad Realizando Prueba	Porcentaje Realizando Prueba	Porcentaje Cumpliendo o Superando
Todos los alumnos	320	316	98.75	62.34
Masculinos	155	153	98.71	56.86
Femeninas	165	163	98.79	67.48
Afroamericanos			1	
Nativo Americano o Nativo de Alaska			1	
Asiático			1	
Filipino			1	
Hispano o Latino	138	138	100.00	55.07
Blanco	150	146	97.33	68.49
Dos o más orígenes étnicos	16	16	100.00	75.00
En Desventaja Socioeconómica	113	111	98.23	53.15
Estudiantes del Inglés	39	39	100.00	38.46
Alumnos con Discapacidades	36	33	91.67	48.48
Jóvenes de Crianza Temporal			-	

Nota: Resultados del examen ELA incluyen la Evaluación Sumativa Smarter Balanced y el CAA. El "Porcentaje Cumpliendo o Superando" es calculado al tomar la cantidad total de alumnos que cumplieron o superaron la norma en la Evaluación Sumativa Smarter Balanced más la cantidad total de alumnos que cumplieron la norma (es decir, logró Nivel 3 – Alterno) en el CAA dividido por la cantidad total de alumnos que participaron en ambas evaluaciones.

Rayas dobles (--) aparecen en la tabla cuando la cantidad de alumnos es diez o menos, ya sea porque la cantidad de alumnos en esta categoría es demasiada chica para exactitud estadística o para proteger privacidad estudiantil.

Nota: La cantidad de alumnos realizando pruebas incluye alumnos que no recibieron una puntuación; sin embargo, la cantidad de alumnos no es la cantidad que fue utilizada para calcular los porcentajes de nivel de logro. Los porcentajes del nivel de logro son calculados usando alumnos con puntuaciones.

# Resultados de Examen CAASPP en Matemáticas por Grupo Estudiantil 3er-8vo y 11vo año (ciclo escolar 2017-18)

Grupo Estudiantil	Matriculación Total	Cantidad Realizando Prueba	Porcentaje Realizando Prueba	Porcentaje Cumpliendo o Superando
Todos los alumnos	320	316	98.75	54.75
Masculinos	155	153	98.71	54.9
Femeninas	165	163	98.79	54.6
Afroamericanos				
Nativo Americano o Nativo de Alaska				
Asiático				
Filipino			1	
Hispano o Latino	138	138	100	50.72
Blanco	150	146	97.33	56.16
Dos o más orígenes étnicos	16	16	100	81.25
En Desventaja Socioeconómica	113	111	98.23	46.85
Estudiantes del Inglés	39	39	100	41.03
Alumnos con Discapacidades	36	33	91.67	45.45
Jóvenes de Crianza Temporal				

Nota: Resultados del examen Matemáticas incluyen la Evaluación Sumativa *Smarter Balanced* y el CAA. El "Porcentaje Cumpliendo o Superando" es calculado al tomar la cantidad total de alumnos que cumplieron o superaron la norma en la Evaluación Sumativa *Smarter Balanced* más la cantidad total de alumnos que cumplieron la norma (es decir, logró Nivel 3 – Alterno) en el CAA dividido por la cantidad total de alumnos que participaron en ambas evaluaciones.

Rayas dobles (--) aparecen en la tabla cuando la cantidad de alumnos es diez o menos, ya sea porque la cantidad de alumnos en esta categoría es demasiada chica para exactitud estadística o para proteger privacidad estudiantil.

Nota: La cantidad de alumnos realizando pruebas incluye alumnos que no recibieron una puntuación; sin embargo, la cantidad de alumnos no es la cantidad que fue utilizada para calcular los porcentajes de nivel de logro. Los porcentajes del nivel de logro son calculados usando alumnos con puntuaciones.

# Resultados del Examen CAASPP en Ciencia para Todos los Alumnos Quinto, octavo y décimo año

		Porcentaje de Alumnos Cumpliendo o Superando La Meta Estatal									
Materia	Esci	uela	Dist	rito	Estado						
	2016-17	2017-18	2016-17	2017-18	2016-17	2017-18					
Ciencia (5to, 8vo y 10mo año)	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A					

Nota: Cajas con N/A no requieren datos.

Nota: Los datos de 2016-17 y 2017-18 no están disponibles. El Departamento de Educación de California (CDE, por sus siglas en inglés) está desarrollando una nueva evaluación de ciencia basado en las Normas de Ciencia de Próxima Generación para Escuelas Públicas de California (CA NGSS, por sus siglas en inglés). La Prueba de Ciencia de California (CAST, por sus siglas en inglés) inició su periodo de prueba en la primavera de 2017 y fue implementada en prueba en la primavera de 2018. El CAST será administrado de forma funcional durante el ciclo escolar 2018-19. El CAA para Ciencia fue probado en periodo de prueba por dos años (es decir, 2016-17 y 2017-18) y el CAA para Ciencia será implementado en prueba en 2018-19.

Nota: Los resultados de las pruebas de Ciencias incluyen la CAST y el CAA para Ciencia. El "Porcentaje Cumpliendo o Superando" es calculado al tomar la cantidad total de alumnos que cumplieron o superando la norma en la CAST más la cantidad total de alumnos que cumplieron la norma (es decir, logró Nivel 3 – Alterno) en la CAA de Ciencia dividido por la cantidad total de alumnos que participaron en ambas evaluaciones.

## Programas de Educación para Carrera Técnica (ciclo escolar 2017-18)

#### Participación en los Programas de Educación para Carrera Técnica (ciclo escolar 2017-18)

Medida	Participación en Programa CTE
Cantidad de alumnos que participan en CTE	
% de alumnos que completaron un programa de CTE y obtuvieron el diploma de preparatoria	
% de cursos CTE secuenciales o articulados entre la escuela y las instituciones de educación postsecundaria	

# Cursos para la admisión a la Universidad Estatal de California (CSU)/Universidad de California (UC)

Medida del curso para UC/CSU	Porcentaje
Alumnos matriculados en cursos requeridos para su admisión a UC/CSU en el 2017-18	0.0
Egresados quienes completaron todos los cursos requeridos para su admisión a UC/CSU en el 2016-17	

# **Prioridad Estatal: Otro Resultado Estudiantil**

El SARC proporciona la siguiente información relevante a la prioridad estatal de Otros Resultados Estudiantiles (Prioridad 8):

Resultados estudiantiles en las materias de inglés, matemáticas y educación física.

## Resultados del Examen de Condición Física de California (ciclo escolar 2017-18)

A!: 1 1 A~	Porcentaje de Alum	Porcentaje de Alumnos Cumpliendo las Normas de Buena Condición Física							
Nivel de Año	Cuatro de seis normas	Cinco de seis normas	Seis de seis normas						
5	20.8	19.5	29.9						

Nota: Puntuaciones no son publicadas cunado la cantidad de alumnos realizando pruebas es 10 o menos, ya sea porque la cantidad de alumnos en esta categoría es demasiada chica para exactitud estadística o para proteger privacidad estudiantil.

# C. Inclusión

# Prioridad Estatal: Participación de los Padres

El SARC proporciona la siguiente información relevante a la prioridad estatal de Participación de los Padres (prioridad 3):

Esfuerzos que el distrito escolar realiza para buscar la aportación de los padres en toma de decisiones para el distrito escolar y
cada sitio escolar.

Oportunidades para Participación de los Padres (ciclo escolar 2018-19)

# Prioridad Estatal: Inclusión Estudiantil

El SARC proporciona la siguiente información relevante a la prioridad estatal de inclusión estudiantil (Prioridad 5):

- Tasas de abandono de escuela preparatoria; y
- Tasas de egreso de escuela preparatoria.

### Tasa de Graduación y Abandono Escolar (Tasa Cohorte de Cuatro Años)

loodi oo do u	Escuela				Distrito		Estado			
Indicador	2014-15	2015-16	2016-17	2014-15	2015-16	2016-17	2014-15	2015-16	2016-17	
Tasa Abandono				0.0	0.0	5.7	10.7	9.7	9.1	
Tasa Graduación				100.0	100.0	93.6	82.3	83.8	82.7	

#### Completando los Requisitos de Graduación de Escuela Preparatoria - Clase graduándose en 2017 (Tasa de un año)

C	C	Clase Graduándose en 201	7
Grupo	Escuela	Distrito	Estado

### **Prioridad Estatal: Entorno Escolar**

El SARC proporciona la siguiente información relevante a la prioridad estatal de Entorno Escolar (Prioridad 6):

- Tasas de suspensión estudiantil;
- Tasas de expulsión estudiantil; y
- Otras medidas locales sobre el sentido de seguridad.

### Suspensiones y Expulsiones

<b>T</b>	Escuela				Distrito		Estado			
Tasa	2015-16	2016-17	2017-18	2015-16	2016-17	2017-18	2015-16	2016-17	2017-18	
Suspensiones	2.8	3.2	2.2	3.0	3.1	2.8	3.7	3.7	3.5	
Expulsiones	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.1	0.1	0.1	

Plan de Seguridad Escolar (ciclo escolar 2018-19)

# D. Otra información del SARC

La información en esta sección es requerida estar en el SARC pero no es incluida en las prioridades estatales para LCFF.

# Promedio del Tamaño de Clase y Distribución del Tamaño de Clase (Primaria)

Alta and	2015-16			2016-17				2017-18					
Nivel de	Promedio	Cant	idad de Cl	ases	Promedio	Can	tidad de C	lases	Promedio	Can	Cantidad de Clases		
año	Tamaño de Clase	1-20	21-32	33+	Tamaño de Clase	1-20	21-32	33+	Tamaño de Clase	1-20	21-32	33+	
Kínder	29		3		32		2		28		3		
1	30		2		30		2		27		2		
2	29		3		27		3		26		3		
3	27		3		26		3		23		3		
4	30		2		28		3		30		3		
5	32		4		32		2		31	·	2		
6	30		3		31		4		31		3		

Nota: Cantidad de salones indica cuántas clases cuentan para cada categoría de tamaño (un rango de cantidad total de alumnos por clase).

# Promedio del Tamaño de Clase y Distribución del Tamaño de Clase (Secundaria)

Tomedio del Tamano de ciase y Distribución del Tamano de Ciase (Secundana)												
	2015-16				2016-17				2017-18			
Materia	Promedio Cantidad de Clases		Promedio Cantidad de Clases Promedio Cantidad de Clases				Promedio	Can	tidad de	Clases		
	Tamaño de Clase	1-22	23-32	33+	Tamaño de Clase	1-22	23-32	33+	Tamaño de Clase	1-22	23-32	33+
Matemáticas												
Ciencias												_
Ciencias Sociales												_

Nota: Cantidad de salones indica cuántas clases cuentan para cada categoría de tamaño (un rango de cantidad total de alumnos por clase). Al nivel de escuela secundaria, esta información es reportada por materia en lugar de nivel de año.

<sup>\*\*</sup> Categoría "Otro" es para clases con varios niveles de año.

Orientadores Académicos y Otro Personal Auxiliar (año escolar 2017-18)

Cargo	Cantidad de FTE Asignados a la Escuela	Cantidad Promedio de Alumnos por Orientador Académico
Orientador académico	0	0
Consejero (social/conductual o formación profesional)	.2	N/A
Maestro/a de medios bibliotecarios (bibliotecario)	0	N/A
Personal de servicios bibliotecarios (auxiliar docente)	.625	N/A
Psicólogo/a	.2	N/A
Trabajador/a social	0	N/A
Enfermera/o	.1	N/A
Especialista en problemas de audición/lenguaje/habla	0	N/A
Especialista de recursos	1	N/A
Otro	0	N/A

Nota: Cajas con N/A no requieren datos.

Gastos por Alumno y Sueldos de los Maestros por Sitio Escolar (año fiscal 2016-17)

		Gastos por Alumno					
Nivel	Total	Suplementario/ Limitado	Básico/ Ilimitado	Promedio Docente			
Sitio escolar	\$ 4875.00	\$386.00	\$ 4490.00	\$73,507.00			
Distrito	N/A	N/A	\$5267	\$77,183			
Diferencia porcentual: escuela y distrito	N/A	N/A	-100.0	2.4			
Estado	N/A	N/A	\$7,125	\$76,046			
Diferencia porcentual: escuela y estado	N/A	N/A	-100.0	9.2			

Nota: Cajas con N/A no requieren datos.

El Departamento de Educación de California ofreció orientación a los LEA el 1 de agosto de 2018, relacionado a como calcular gastos por alumno a nivel escolar que serán reportados en las boletas de calificación de 2018-19.

Tipos de Servicios Financiados (año fiscal 2017-18)

<sup>\*</sup>Un equivalente de tiempo complete (FTE, por sus siglas en inglés) equivale a un miembro del personal de tiempo completo, un FTE también puede representar a dos miembros del personal, donde cada uno trabaja el 50 por ciento de tiempo completo

# Sueldos Administrativos y Docentes (Año Fiscal 2016-17)

Categoría	Cantidad del Distrito	Promedio Estatal para Distritos en la Misma Categoría
Sueldo de maestro principiante	\$44,855	\$48,064
Sueldo de maestro en el nivel intermedio	\$71,372	\$75,417
Sueldo de maestro en el nivel superior	\$94,481	\$94,006
Sueldo promedio de director (primaria)	\$125,475	\$119,037
Sueldo promedio de director (secundaria)	\$118,569	\$123,140
Sueldo promedio de director (preparatoria)	\$0	\$135,974
Sueldo de superintendente	\$209,731	\$183,692
Porcentaje del presupuesto correspondiente a los sueldos de maestros	38.0	36.0
Porcentaje del presupuesto correspondiente a los sueldos administrativos	6.0	6.0

Puede encontrar mayores informes sobre los sueldos, vea la página web del CDE bajo Beneficios y Salarios Certificados, <a href="http://www.cde.ca.gov/ds/fd/cs/">http://www.cde.ca.gov/ds/fd/cs/</a>.

# Cursos de Colocación Avanzada (AP) (ciclo escolar 2017-18)

Materia	Cantidad de Cursos AP Ofrecidos*	% de Alumnos en Cursos AP
Computación	0	N/A
Inglés	0	N/A
Bellas artes y artes escénicas	0	N/A
Idioma extranjero	0	N/A
Matemáticas	0	N/A
Ciencias	0	N/A
Ciencias sociales	0	N/A
Todos los cursos	0	.0

Nota: Cajas con N/A no requieren datos.

# Formación Profesional (tres años más recientes)

<sup>\*</sup> Donde hay matriculaciones de curso estudiantil con al menos un alumno.